

# Scînteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XLII Nr. 9511

Joi 17 mai 1973

6 PAGINI — 30 BANI

## Constituirea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale a României

Sub președinția tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, la 16 mai 1973 a avut loc ședința de constituire a Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale a României, organ permanent de partid și de stat, creat în urma hotărârii Conferinței Naționale a P.C.R. și în baza legii adoptate recent de Marea Adunare Națională.

Potrivit legii, membrii Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale, în număr de 259, au fost desemnați de: Comitetul Central al Partidului Comunist Român, Consiliul de Stat, Consiliul de Miniștri, Marea Adunare Națională, Uniunea Generală a Sindicatelor din România, conferințele pe țară ale cadrelor de conducere din centralele industriale, mari întreprinderi, întreprinderi de comerț exterior, Uniunea Națională a Cooperativelor Agricole de Producție, Consiliul Național pentru Știință și Tehnologie, academiile de științe, institutele de învățămînt și Consiliul Culturii și Educației Socialiste, Uniunea Centrală a Cooperativelor Mestesugărești și Centrocop (componenta Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale se publică în pagina a III-a).

După constituirea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale s-a trecut la alegerea organelor de conducere a acestuia.

La propunerea tovarășului Ion Gheorghe Maurer, în funcția de președinte a fost ales tovarășul Nicolae Ceaușescu. Propunerea a fost primită cu vie satisfacție, cu îndelungi aplauze și aprobată în unanimitate.

Ca prim-vicepreședinte a fost ales tovarășul Ion Gheorghe Maurer, iar vicepreședinți — tovarășii Ilie Verdeț, Manea Mănescu, Gheorghe Cioară, Iosif Uglar, Gheorghe Oprea; ca secretar general — tovarășul Emilian Dîmbrescu.

În continuarea lucrărilor Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale au fost aleși președinții secțiilor, după cum urmează: secțiunea pe baza de materii prime, combust-

(Continuare în pag. a III-a)



## Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu

Dragi tovarăși,

Constituirea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale a României reprezintă un moment important în realizarea măsurilor de perfecționare a conducerii și planificării activității societății noastre socialiste, în concordanță cu hotărârile Congresului al X-lea și ale Conferinței Naționale a partidului din 1972.

Din componența și atribuțiile stabilite prin legea consiliului, se poate reține faptul că acesta este o expresie consecventă a politicii partidului de atragere continuă la soluționarea marilor și complexelor probleme ale dezvoltării societății noastre socialiste, a celor mai bune

cadre din diferite sectoare de activitate, a reprezentanților tuturor categoriilor sociale.

Totodată, componența și atribuțiile consiliului constituie o expresie grațioasă a politicii partidului de largire continuă a democrației socialiste.

Este de înțeles că pe măsură ce facem noi pași pe calea fâuririi societății socialiste multilaterale dezvoltate luăm și măsurile corespunzătoare, creăm cadrul organizatoric adecvat pentru participarea directă la conducerea societății, la elaborarea politicii interne și externe a statului, a maselor largi populare, a celor mai de răspundere cadre din diferite sectoare de activitate, a reprezentanților clasei

muncitoare, țărânilor, intelectualității și ai celorlalte categorii sociale.

Prin constituirea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale facem un nou pas în această direcție. Fără îndoială că va trebui să acționăm în continuare spre a asigura condițiile organizatorice cele mai corespunzătoare pentru participarea maselor populare, a tuturor oamenilor muncii la întreaga activitate de conducere a societății noastre. Aceasta constituie o cerință de bază a fâuririi societății socialiste multilaterale dezvoltate, a adîncirii democrației socialiste — factor de deosebită

(Continuare în pag. a III-a)

## Interviul acordat de președintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, scriitorului și publicistului italian Alberto Moravia

După cum s-a anunțat, la 12 mai, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a primit pe scriitorul și publicistul italian Alberto Moravia, căruia i-a acordat un interviu pentru revista „L'Espresso”.

**INTREBARE:** România se numără printre țările socialiste cu cea mai intensă dezvoltare economică și socială. Cum vedeți în viitor dezvoltarea economică a României în raport cu țările socialiste și cu cele capitaliste.

**RĂSPUNS:** Într-adevăr, România depune eforturi susținute pentru a-și dezvolta într-un ritm intens economia, întreaga viață socială. În ultimii ani, economia țării noastre a crescut într-un ritm de circa 12 la sută, ceea ce creează posibilitatea realizării într-un timp mai scurt a obiectivului trasat de Congresul al X-lea al partidului și de Conferința Națională privind apropierea României de țările cu o economie dezvoltată și ridicarea bunăstării materiale și spirituale a poporului, fâurirea societății socialiste multilaterale dezvoltate.

Trebuie să menționez că prevederile actualului plan cincinal se realizează în condiții bune; în primele patru luni ale acestui an avem un ritm de dezvoltare de peste 14 la sută, superior nu numai prevederilor planului, ci și obiectivelor suplimentare stabilite de Conferința Națională. Avem în vedere să continuăm și în următorii 10—15 ani dezvoltarea în ritm intens a industriei, agriculturii, a întregii economii. Apreciem că în această perioadă ne vom apropia mult de nivelul țărilor

dezvoltate din punct de vedere economic.

Realizarea acestor obiective impune o colaborare largă cu țările socialiste — ceea ce și face de altfel România — precum și cu celelalte state, inclusiv cu țările capitaliste dezvoltate. Dorim să participăm activ la diviziunea internațională a muncii, la schimbul mondial de valori, la cooperarea economică, la realizarea în lume a unor relații economice care să asigure lichidarea decalajului dintre țările dezvoltate și țările rămase în urmă, la apropierea nivelului lor de dezvoltare. Considerăm că aceasta este o condiție esențială pentru realizarea destinderii și păcii în lume.

**INTREBARE:** Care este părerea românească asupra Comunității Economice Europene și în ce mod s-ar putea dezvolta relații mai prietenești între Europa occidentală și cea orientală?

**RĂSPUNS:** România consideră că procesele care au loc în cadrul Comunității Economice Europene au un caracter obiectiv și joacă un anumit rol în dezvoltarea forțelor de producție, în realizarea progresului general. Totodată, nu se poate să nu menționăm că unele bariere și restricții în comerțul cu alte state nu sînt de natură să favorizeze colaborarea largă a țărilor Pieței

comune cu țările socialiste și chiar cu alte state. România consideră că în vederea dezvoltării unei largi colaborări economice, a unor relații tot mai prietenești între țările Europei occidentale și țările socialiste trebuie să se ajungă la înțelegeri care să ducă la înlăturarea restricțiilor, la promovarea principiilor depline egalități, avantajului reciproc. Aceasta va fi în interesul tuturor țărilor europene, favorizînd alături de schimburi economice, științifice, culturale, umane, cit și, în general, cauza securității și păcii în Europa.

**INTREBARE:** Care este concepția dumneavoastră cu privire la internaționalismul proletar? Credeți că în prezent poate exista socialism fără patriotism și patriotism fără socialism?

**RĂSPUNS:** Întotdeauna mișcarea revoluționară românească, de la începuturile ei, apoi Partidul Comunist Român au acționat în spiritul dezvoltării largi a solidarității internaționale. Revoluționarii, comuniștii români au pornit și pornesc de la dorința de a lupta pentru eliberarea economico-socială a clasei muncitoare, a poporului din propria țară și, totodată, de a întări solidaritatea cu lupta muncitorilor de pretutindeni, acordînd și primind în același timp sprijin în lupta de clasă. Așa se explică faptul că, începînd cu Comuna din Paris, militanții progresiști români au participat activ la toate marile bătălii revoluționare.

(Continuare în pag. a III-a)

## PRIMIRI LA TOVARĂȘUL NICOLAE CEAUȘESCU

### Reprezentantul radioteleviziunii italiene

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a primit, miercuri dimineața, pe Demetrio Volcic, corespondentul per-

manent la Viena al Radioteleviziunii italiene.

La primire au fost de față tovarășii Cornel Burtică, membru supleant al Comitetului Executiv, secretar al C.C. al P.C.R., și Constantin Mitea,

consilier al președintelui Consiliului de Stat.

Cu acest prilej, tovarășul Nicolae Ceaușescu a acordat un interviu filmat pentru televiziunea italiană.

### Tovarășul Sergio Segre

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, a primit, miercuri, 16 mai, pe tovarășul Sergio Segre, membru al Comitetului Central al Partidului Comunist Italian, șeful secției externe a C.C. al P.C.I., care se află în vizită în țara noastră, la invitația C.C. al P.C.R.

A participat tovarășul Ștefan Andrei, secretar al C.C. al P.C.R. Cu acest prilej, oaspetele a adresat tovarășului Nicolae Ceaușescu un salut țărănesc din partea tovarășilor Luigi Longo, președintele Partidului

Comunist Italian, și Enrico Berlinguer, secretar general al P.C.I.

Mulțumind cu cordialitate, tovarășul Nicolae Ceaușescu a transmis un salut țărănesc și cele mai bune urări tovarășilor Luigi Longo și Enrico Berlinguer.

În cadrul convorbirii, care s-a desfășurat într-o atmosferă de caldă prietenie, au fost abordate unele probleme de interes comun privind mișcarea comunistă și muncitorească, viața politică internațională, dezvoltarea în continuare a relațiilor de

colaborare dintre P.C.R. și P.C.I., dintre România și Italia.

De ambele părți s-a exprimat satisfacția pentru raporturile frățești, de solidaritate internațională, de stimă și respect reciproc statornicite între Partidul Comunist Român și Partidul Comunist Italian, evidențîndu-se voința comună de a le amplifica și diversifica în folosul celor două țări și popoare, în interesul unității mișcării comuniste și muncitorești internaționale, al tuturor forțelor muncitorești și democratice, al întregului front antiimperialist.

### Ziaristul italian Giuseppe Boffa

Miercuri după-amiază, tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, a pri-

mit pe Giuseppe Boffa, comentator special al ziarului „L'Unità”.

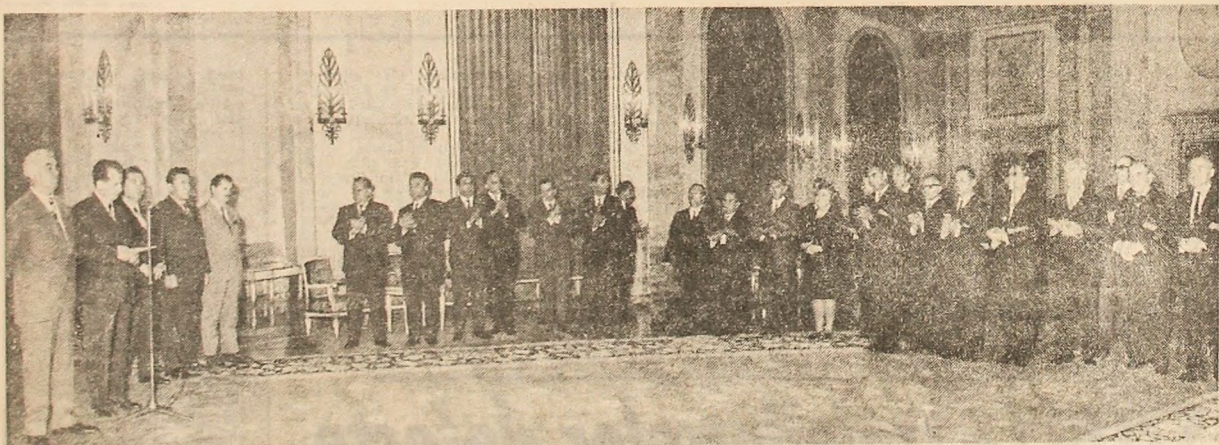
La întrevvedere au participat tovarășii Ștefan Andrei, secretar al C.C. al P.C.R., și Constantin Mitea, con-

silier al președintelui Consiliului de Stat.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu a acordat, cu acest prilej, un interviu pentru ziarul „L'Unità”.

## SOLEMNITATEA ÎNMÎNĂRII UNOR ÎNALTE DISTINCȚII

Uzinei de pompe, Fabricii de timbre din București și Institutului de arhitectură „Ion Mincu”



## Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu

Stimați tovarăși,

Doresc ca, în numele Comitetului Central al Partidului, al Consiliului de Stat, al Consiliului de Miniștri, al meu personal, să adresez calde felicitări colectivelor de oameni ai muncii de la Uzina de pompe București și de la Fabricia de timbre pentru distincțiile ce le-au fost înmînate cu prilejul împlinirii a 90 și respectiv a 100 de ani de existență a întreprinderilor lor.

De asemenea, doresc să adresez felicitări tuturor profesorilor și studenților Institutului de arhitec-

tură „Ion Mincu” cu prilejul înmînării distincției acordate institutului la împlinirea a 75 de ani de existență a învățămîntului de arhitectură în România. Felicit, totodată, în mod călduros pe toți tovarășii care au primit astăzi înalte distincții ale Republicii Socialiste România, pe toți muncitorii și tehnicienii, pe profesorii care au fost distinși cu ordine și medalii ale Republicii Socialiste România. (Aplauze).

Acordarea acestor înalte ordine și distincții respective și Institutului de arhitectură, cit și oamenilor muncii și profesorilor constituie

o expresie a aprecierii pe care partidul și guvernul o dau activității depuse de aceste colective în domeniile respective. Avem, într-adevăr, rezultate bune în toate domeniile de activitate. Mă bucură faptul că oamenii muncii de la Uzina de pompe — București au împlinit împlinirea a 90 de ani de existență a întreprinderii cu rezultate remarcabile, că vor încheia cincinalul — așa cum a arătat directorul uzinei — cu succese deosebite.

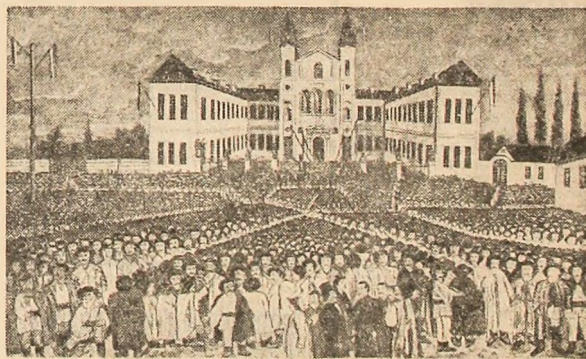
Doresc să urez întregului colectiv, comuniștilor din această uzină suc-

(Continuare în pag. a V-a)

## PE CÎMPIA LIBERTĂȚII DE LA BLAJ

acum 125 de ani...

...peste 40 000 de țărani, iobagi, intelectuali din toate colțurile Transilvaniei, reuniți într-o mare adunare politică, își afirmă răspicat voința de a scutura jugul asuprii sociale și naționale, de a impune, odată cu desființarea serviciilor feudale, recunoașterea drepturilor naționale legitime și de a se uni cu frații lor de peste munți într-un singur stat românesc, neatîrnat.



## ASTĂZI, PE ACEEASI CÎMPIE ISTORICĂ

urmează să aibă loc o mare adunare populară consacrată evocării luptei eroice de eliberare socială și națională desfășurate în Transilvania în cursul anului revoluționar 1848

În jurul orei 10,30 posturile noastre de radio și televiziune vor transmite în direct întreaga desfășurare a adunării populare de pe Cîmpia Libertății

IN PAGINA A IV-A

- BARBAȚI ILUȘTRI ÎN MARMURA RECUNOȘTINȚII PE CÎMPIA LIBERTĂȚII
- ADUNAREA DE LA BLAJ — IZVOR DE INSPIRAȚIE ÎN LITERATURĂ

Tovarășul Nicolae Ceaușescu, președintele Consiliului de Stat, a înmînat, miercuri, în cadrul unei solemnități, înalte decorații ale Republicii Socialiste România, Uzinei de pompe București și Fabricii de timbre, unor muncitori, maștri, tehnicieni și ingineri de la aceste întreprinderi, precum și Institutului de arhitectură „Ion Mincu” și unor cadre didactice ale institutului, pentru contribuția activă adusă la opera de edificare socialistă și marile deosebite în muncă, cu prilejul aniversării unei activități îndelungate a acestor unități.

La solemnitate au luat parte tovarășii Ion Gheorghe Maurer, Paul Niculescu-Mizil, Ilie Verdeț, Gheorghe Cioară, Dumitru Popescu, membri ai guvernului, rectori ai unor institute de învățămînt superior, altele persoane oficiale.

Tovarășul Constantin Stătescu, secretarul Consiliului de Stat, a dat citire decretelor de decorare.

(Continuare în pag. a V-a)



# FAPTURI DIVERSE

## Columna din Rîmnicu-Vilcea

Punctul central de atracție al unei expoziții personale de sculpturi și fotografii a artistului amator Constantin Teodorescu din Rîmnicu-Vilcea...

## D-ale bulevardului

Mai mulți ani în șir, Bulevardul Republicii din Pitești a fost răscodit de la capăt la altul de constructori...

## Hoțul era... inspectorul

Asistentul igienist Eugen Nicolae Urs, de la circumscripția sanitară nr. 1 din Bistrița...

## Magazinul micilor meșteri mari

Pe strada Victoriei nr. 41, din Moreni (Dimbovița), a fost deschis un magazin aprovizionat de atelierele liceelor și școlilor generale din oraș...

## A greșit adresa

Pensionarii din Dărmănești (Bacău) așteptau să-și primească drepturile bănești. Dar Gheorghe Kottos, factorul poștal care le aducea de obicei pensia...

## Din nou, chibriturile!

Intr-una din zilele trecute, cei trei copii minori ai lui Gh. G. din comuna Curtisoara, județul Olt...

## Rubrică redactată de Dumitru TIRCOB Gheorghe DAVID și corespondenții „Scintilei”

# Acțiuni și inițiative interesante pentru EDUCAREA REVOLUȚIONARĂ, COMUNISTĂ A TINERETULUI

Informări politice, manifestări culturale-educative. Sub conducerea organizațiilor de partid, organizației U.T.C. de la uzina „Electropreter” Craiova...

un simpozion la care au participat numeroși tineri de pe sanctiunile de construcții. În acest cadru s-a dezbătut diferite aspecte ale contribuției tineretului la realizarea sarcinilor actuale în domeniul realizării timp a diferitelor obiective economice.

Nicolae ZAMFIRESCU corespondentul „Scintilei”

urmărească o sinteză a profundelor transformări petrecute — adică ca încreștarea — pe meșteșugurile natale în anii construcției socialiste.

Indisciplină, abateri de la condiția firească a unui tânăr muncitor socialist...

Comuniștii și calificarea noilor generații de muncitori. În școlile cunoașterii și valorificării aptitudinilor...

Prin muncă, penitru muncă. Comuniștii din întreprinderea de utilaje și piese de schimb pentru industria materială...

minării unul număr, tot mai mare de elevi să opteze după încheierea studiilor pentru profesii utile...

## INFORMAȚII din activitatea organizațiilor de partid

Prezentarea marilor noastre înfăptuiri în construirea socialismului constituie tema filmului documentar „Geneze”...

Ion MANEA corespondentul „Scintilei”

Normele de muncă și viață comunistă sunt un îndreptar cotidian pentru activitatea educativă a organizației de partid din Fabrica de confecții din Vaslui.

Dumitru URSU secretarul comitetului de partid de la Fabrica de confecții din Vaslui

Marla BABOIAN „Meseria e brăjă-ră de aur” este generica unei acțiuni inițiate recent în județul Constanța...

Vasile MIHAI

# Pentru ca la sfârșitul săptămânii să se poată spune SEMĂNATUL PORUMBULUI S-A ÎNCHEIAT SE CERE SĂ FIE FOLOSITĂ FIECARE ORĂ, NICI UN TRACTOR ȘI NICI O SEMĂNĂTOARE SĂ NU STEA

Din datele centralizate la minister rezultă că, până la 15 mai, au fost însemnate 2.130.740 ha cu porumb...

În ultimele zile, în județul CARAȘ-SEVERIN, ploile abundente au stănat desigur activitatea normală a lucrărilor agricole...

Aversele mari de ploaie căzute săptămîna trecută pe tot cuprinsul județului VILCEA au impus mobilizarea tuturor forțelor la evacuarea apelor...

Din secțiile de mecanizare, care servesc aceste cooperative, o parte din tractoare au fost deplasate în ajutorul unităților agricole rămase în urmă.

PLOIEȘTI: Încă un complex pentru cooperarea meșteșugărească locală

SF. GHEORGHE: Silueta prezente pe un bulevard al viitorului



Pe ogoarele județului SUCEAVA, începând de luni, odată cu zăvîntarea terenului au fost reluate lucrările agricole...

În fiecare dimineață din depouri I.T.B. ies peste 400 de troleibuze care se înscriu în păienjenisul rutier...

caroseriile multor mașini erau zgâriate, pătate sau cu vopsea lăpușată. „Dacă ar fi să consemnăm toate deficiențele cu care troleibuzele ies din depouri...”

de păreri categoric contrarii ale tovarășului director Carol Lang: „Nu există ca troleibuzele să iasă cu vreun defect din depouri...”

Indigneze! Ne exprimăm convingerea că forurile de conducere ale I.T.B. vor trage la răspundere...

tează chiar securitatea călătorilor. Duminică, 29 aprilie, troleibuzul nr. 4248 i s-a rupt arcul de la roata din dreapta...

Creдем că este evidentă necesitatea ca printr-o organizare mai judicioasă a muncii, activitatea de revizie la ieșirea din garaje să fie îmbunătățită.

## ANCHETĂ PE MARGINEA UNOR SCRISORI STOP! — troleibuzelor defecte

● LIPSA UNUI BEC... LUMINĂ. DEFICIENȚELE „NU EXISTĂ” ÎN BIROU, DAR EXISTĂ PE TRASEU ● PERSECUȚIILE PENTRU CORECTITUDINE?

cu. Încercarea lui de a arunca vina pe seama altora este infirmată însă chiar de către cei vizati, adică de șoferi: „Mașinile noastre nu se fac nici un fel de verificări înainte de a fi depozitate...”

această treabă, dacă intr-adevăr ajung troleibuze în neregulă pe străzile Capitalei? Pentru că problema transportului rapid și în deplină siguranță nu se rezolvă cu declarații formale din birou...

superiorii lui de la depoul „Nitu Vasile” l-au chemat imediat „la ordine” și l-au cerut socoteală pentru că a semnalat defecțiunile tehnice cu care troleibuzele ies din depouri...

control real, serios, amănunțit. „În două ore — ni se spune — greu pot fi verificate 160 de mașini. Lucrările de revizie se efectuează noaptea, pe canal. De aici troleibuzele trec la parcare...

Dumitru MINCULESCU



# Constituirea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale a României Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu

(Urmare din pag. 1)

importantă în întreaga noastră activitate.

Prin lege sînt stabilite principalele sarcini și atribuții ce revin consiliului în viața economică și socială a societății românești. În primul rînd, el este chemat să ajute conducerea de partid și de stat, Comitetul Central, Consiliul de Stat și guvernul în studierea diferitelor fenomene mai importante ale societății noastre, în prezentarea unor propuneri, pe baza studiilor efectuate, care să țină seama de cerințele legilor obiective, de stadiul în care se găsește societatea noastră socialistă și să asigure astfel îndeplinirea în cel mai bun condiții a programului de dezvoltare a României pe calea socialismului și comunismului.

În al doilea rînd, în mod expres consiliul își revine sarcina ca, în cadrul acestor studii generale, să elaboreze prognozele pe termen îndelungat privind dezvoltarea economică și socială, organizarea întregii activități, ținînd seama de considerentele la care m-am referit.

De asemenea, consiliul își revine sarcina de a analiza și de a-și spune părerea asupra planurilor cincinale și a planurilor anuale, în context cu prevederile din prognoze, cu schimbările care au loc în decursul activității practice de îndeplinire a sarcinilor stabilite, prezentînd propuneri corespunzătoare Comitetului Central, Consiliului de Stat sau Consiliului de Miniștri.

Este prevăzut ca, totodată, Consiliul Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale să prezinte direct Marii Adunări Naționale observatiile și propunerile sale la planurile anuale și alte legi importante economice, în așa fel încît Marea Adunare Națională să poată să judece planurile și celelalte legi economice mai importante pe baza unor concluzii și mai aprofundate, cit mai autorizate. Aceasta va constitui o garanție în plus că legile adoptate vor corespunde într-o măsură tot mai mare cerințelor obiective ale dezvoltării în întregul a societății noastre socialiste.

Este de înțeles că în întreaga sa activitate Consiliul Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale trebuie să se călăuzească permanent de hotărârile congreselor partidului, ale conferințelor naționale ale Comitetului Central al partidului, ținînd seama de faptul că întreaga orientare a dezvoltării societății noastre este stabilită de organele corespunzătoare ale partidului — forța politică conducătoare a societății noastre. Dar, așa cum am menționat mai înainte, pornind de la aceste orientări și de la linia generală politică elaborată de congrese, conferințe naționale și Comitetul Central, Consiliul Suprem va trebui, la rîndul său, să ajute prin studiile pe care le va efectua la o bună documentare în întocmirea programelor și a măsurilor stabilite de organele conducătoare de partid. De altfel, însăși componența consiliului reclamă și impune acest lucru.

În centrul activității trebuie să stea preocuparea pentru asigurarea dezvoltării în ritm înalt a forțelor de producție — factor primordial al întregii dezvoltări a societății noastre socialiste — punînd desigur pe primul plan industria, agricultura, cele două ramuri principale ale economiei românești.

O atenție deosebită va trebui să acorde consiliul problemelor științei, învățămîntului, culturii — factori de o deosebită importanță pentru progresul general al societății noastre, fără de care nu se pot concepe nici dezvoltarea rapidă a forțelor de producție și, de altfel, nici un succes în oricare domeniu de activitate.

Preocupîndu-se de toate acestea, consiliul va trebui desigur să aibă în vedere să se îndeplinească neabătut politica partidului de ridicare continuă a bunăstării materiale și spirituale a poporului, să se asigure ca, pe măsura dezvoltării forțelor de producție și a creșterii bogăției naționale, să se realizeze și sporirea veniturilor directe ale oamenilor muncii, precum și intensificarea cheltuielilor și a acțiunilor sociale menite să contribuie la îmbunătățirea condițiilor de viață ale întregului nostru popor. Aceasta trebuie să constituie o preocupare permanentă, deoarece, după cum se știe, însuși țelul politicii partidului nostru, al socialismului este tocmai ca întreaga activitate, tot ceea ce facem să servescă bunăstării și fericirii întregului nostru popor.

O atenție deosebită va trebui acordată îndeplinirii politicii partidului de repartizare judicioasă a forțelor de producție pe teritoriul țării, pornind și de la considerente economice și sociale. E necesar să subliniem acest lucru și să acordăm atenția corespunzătoare acestei probleme, deoarece se știe că, cu toate rezultatele bune pe care le-am obținut îndeosebi în perioada planului cincinal 1966—1970 și în acest cincinal, mai avem încă multe de făcut pentru a realiza o dezvoltare corespunzătoare a tuturor zonelor, a tuturor județelor țării noastre, pentru asigurarea aprofundată în continuare a activității industriale de zonele mai rămase în urmă.

Desigur, această preocupare ridică probleme de economicitate, dar noi trebuie să avem în vedere și problemele sociale. Trebuie să știm să îmbinăm în mod corespunzător considerentele de economicitate, de eficiență cu cele de ordin social — și pe care trebuie să le avem permanent în vedere în stabilirea repartizării forțelor de producție pe teritoriu. Desigur, se poate ca la un moment dat unele calcule economice să ne demonstreze că e mai eficient să construim o întreprindere sau alta într-un centru existent; dar dacă ținem seama și de forța de muncă și de necesitatea de a asigura rîndirea în zonele și în județele respective a populației, vom constata că trebuie să acordăm cîteodată prioritate considerentelor de ordin social. Insist asupra acestor probleme pentru că tocmai acum elaborăm planul a-

nual, elaborăm și prognozele, și cincinalul, și trebuie să ținem seama de toate acestea.

În fine, este de înțeles că consiliul va trebui să acorde o atenție corespunzătoare problemelor sistematizării teritoriului, a orașelor și satelor. Vorbind de sistematizarea și organizarea teritoriului am în vedere o înțelegere, ceva mai largă, de a acorda atenția cuvenită tuturor problemelor care concurează la buna organizare a țării noastre, a teritoriului, la folosirea corespunzătoare a condițiilor naturale, la protejarea și dezvoltarea lor, la utilizarea rațională a apelor și la o bună organizare a întregului sistem hidrotehnic, după o concepție unitară și pe baza unui program bine studiat și elaborat, la rezolvarea problemelor drumurilor; și, în sfîrșit, am în vedere toate problemele legate de organizarea și sistematizarea pe baze științifice, a teritoriului, dezvoltarea orașelor și satelor noastre. Ținem seama că societatea socialistă și comunistă trebuie să asigure din toate punctele de vedere, condiții corespunzătoare de muncă și de viață tuturor locuitorilor patriei noastre.

Avînd deci un cîmp atât de vast de activitate, fiind de altfel — însăși prin denumirea sa — un organism economic-social, consiliul va trebui deci să aibă în vedere întotdeauna crearea condițiilor corespunzătoare pentru afirmarea principiilor etice, echității socialiste în întreaga noastră viață socială, pentru afirmarea capacității personale și umane, a omului — una din preocupările, de asemenea, importante ale societății pe care o edificăm.

Lucrînd cu un organ de partid și de stat, este de înțeles că, în fond, consiliul își va desfășura activitatea sub conducerea nemijlocită a Comitetului Central al partidului, a Comitetului Executiv, în toate domeniile de activitate.

În ce privește secțiunile, ele sînt chemate ca fiecare în domeniul său de activitate — așa cum este definit prin constituirea comisiilor — să studieze temeinic problemele, să atragă și alți specialiști, care nu sînt în comisiile de studiere a tuturor problemelor. De altfel, însuși consiliul, ca atare, va trebui să pornească de la necesitatea de a se sprijini permanent pe un larg activ pe atragerea în studiere și pregătirea diferitelor propuneri a specialiștilor, a oamenilor de știință din diferite domenii de activitate. În acest sens, fără îndoială că diferite institute de cercetare și proiectare, diferite facultăți și catedre din învățămîntul superior vor trebui să fie atrase în mod mai activ decît pînă acum la elaborarea tuturor propunerilor ce vor fi făcute. Totodată, așa dori să atrag atenția că va trebui asigurată o largă consultare a oamenilor muncii — a muncitorilor, țărănilor, inginerilor și specialiștilor din diferite domenii și sectoare de activitate — în așa fel încît propunerile pe care le vor prezenta secțiunile și, apoi, Consiliul Suprem să fie expresia unei conlucrări strînse și a unei participări active a maselor largi popu-

lare, a celor mai buni specialiști. Aceasta va da și garanția că măsurile ce în mod adopta vor corespunde cit mai bine — fără a exclude faptul că vor mai fi întotdeauna și defecte și lucruri de îmbunătățit, și trebuie să ținem permanent seama și de acestea. În orice caz, o largă consultare va da o mai mare garanție că măsurile pe care le vom adopta țin seama de cerințele dezvoltării societății noastre în etapa respectivă.

Odată cu formarea Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale își încetează activitatea Comisia Centrală de partid și de stat, care a funcționat pînă acum, și comisiile pe ramuri, întreaga activitate pe care am efectuat-o acestea fiind preluate de Consiliul Suprem și de secțiunile care au fost constituite astăzi.

Ținînd seama de faptul că, în cursul dezvoltării Comitetului Central al partidului și trimis apoi întreprinderilor în conformitate și cu prevederile Legii de planificare, în preocupările imediate ale consiliului și secțiunilor trebuie să intre studierea și definitivarea planului pe 1974, analizîndu-se lucrările care au fost efectuate pînă acum, și sint destul de avansate, și prezentîndu-se apoi observațiile corespunzătoare, odată cu planul, plenerii Comitetului Central al partidului.

În același timp, avînd în vedere că în cursul acestui an trebuie definitivez prognozele și proiectul planului cincinal 1976—1980, urmînd ca în cursul anului viitor să aibă loc Congresul al XI-lea care va dezbate aceste documente, precum și proiectele de prognoză și de plan, este necesar ca în următoarele luni consiliul și secțiunile să acorde o atenție deosebită întocmirii acestor lucrări în spiritul la care m-am referit.

Doresc să închei exprimînd convingerea că activitatea consiliului va îndreptăți pe deplin toate așteptările, că el va îndeplini în bune condiții sarcinile puse de Conferința Națională, atribuțiile ce îi sînt încredințate prin lege. De asemenea, așa dori să mulțumesc consiliului pentru alegerea mea ca președinte, să mulțumesc și în numele celorlalți tovarășii care au fost aleși ca prim-vicepreședinte, vicepreședinți și secretar, și să vă asigur că, în ce mă privește, voi face totul pentru a contribui la desfășurarea în bune condiții a activității consiliului în îndeplinirea rolului important pe care îl are în întreaga viață economică și socială. Sint sigur că și ceilalți tovarășii, Biroul Permanent, întregul consiliu vor lucra în același spirit și împreună, vom reuși să răspundem încrederei pe care întregul partid și popor o pune în acest organism, o pune, în general, în partidul nostru, în fiecare dintre noi în munca pe care o avem. (Aplauze puternice, prelungite).

Doresc să urez comisiilor, întregului nostru consiliu succes și o activitate bună și rodnică. (Aplauze puternice).

# Interviul acordat de președintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu

(Urmare din pag. 1)

În lupta popoarelor împotriva fascismului, pentru eliberarea lor națională și socială.

În condițiile de astăzi, cînd în România se făurește orînduirea socialistă, cînd omieria este preocupată de așezarea relațiilor dintre națiuni pe principii noi, patrioțism, între lupta pentru făurirea orînduirii noi și lupta pentru eliberarea națională, pentru independență și suveranitate există o unitate dialectică. Nu se poate vorbi de socialism fără a avea în vedere respectarea independenței și suveranității naționale, dezvoltarea sentimentului de răspundere față de soarta propriului popor. De altfel, este cunoscut că nici un popor nu poate fi cu adevărat liber decît în măsura în care recunoaște acest drept și celorlalte popoare și luptă pentru respectarea lui. Există o strînsă unitate între socialism și patriotism. Nu se poate vorbi de socialism fără patriotism — care înseamnă preocuparea pentru eliberarea și bunăstarea poporului popor. Totodată, în condițiile de astăzi și în perspectivă nu se poate realiza cu adevărat patriotismul fără deplină eliberare națională și socială, fără făurirea societății socialiste.

**INTREBARE:** Dumneavoastră, domnule președinte, ați fost primit în mod solemn în vizita oficială făcută în China. Sistemul socialist este divizat în acest moment în privința unor probleme fundamentale. Pe ce căi poate fi reconstituit acest unitate?

**RĂSPUNS:** Într-adevăr, în fruntea unei delegații de partid și guvernamentale, am efectuat în 1971 o vizită în China, unde ne-am bucurat de o primire deosebit de cordială atît din partea conducătorilor de partid și de stat chinezi, cît și a poporului chinez. Aș dori să menționez că relațiile dintre România și R. P. Chineză, ca și dintre România și celelalte țări socialiste, se dezvoltă pe un drum foarte bun.

Din păcate, este adevărat, există o serie de divergențe între unele țări socialiste, ceea ce are, fără îndoială, repercusiuni negative asupra dezvoltării și creșterii influenței socialismului în lume, în general asupra luptei pentru o lume mai dreaptă, mai bună, pentru pace. România s-a pronunțat și se pronunță cu hotărîre pentru depășirea acestor divergențe, pentru întărirea colaborării și unității tuturor țărilor socialiste, considerînd că actualele divergențe sînt vremelnice, că ele pot și trebuie să fie înlăturate. În acest sens, considerăm necesar să se pornească de la respectarea dreptului fiecărui popor de a-și elabora politica în construcția socialismului corespunzător condițiilor istorice, sociale și naționale concrete și, totodată, să se pornească de la ceea ce unește țările socialiste — țelul făuririi unei orînduirii noi, interesul de a asigura progresul economic, social al fiecărei țări. De aici și necesitatea intrajutorării țărilor socialiste, a participării lor la lupta pentru pace, pentru desînterzire și colaborare internațională. Pe acest drum apreciem că se poate ajunge, pînă la urmă, la depășirea divergențelor și refacerea unității țărilor socialiste.

**INTREBARE:** În ce măsură conferința pentru securitate europeană poate să atenuze

încordarea în Europa și ce rol pot îndeplini în cadrul acestei conferințe două țări cu regimuri social-politice diferite, cum sînt Italia și România?

**RĂSPUNS:** După cum se știe, în ultimii ani s-au obținut unele rezultate pozitive în atenuarea încordării din Europa — ca de altfel în întreaga lume — s-au realizat pași pe calea unei colaborări mai largi între țările europene cu orînduiri sociale diferite. Aceste rezultate au făcut posibilă și reuniunea pregătitoare de la Helsinki, obținerea unor rezultate pozitive în cadrul lucrărilor ei, ceea ce ne dă temeiul să apreciem că încă în vara acestui an se va putea ține conferința general-europeană.

Aprecîm că conferința general-europeană va putea exercita o influență puternică în dezvoltarea relațiilor de colaborare viitoare, stabilind principiile care să stea la baza acesteia, dînd astfel mai multă încredere și securitate fiecărei națiuni. Extinderea colaborării economice, științifice, culturale și de altă natură va impulsiona, fără îndoială, cursul desînterzirii, va pune bazele unei păci îndelungate în Europa.

Considerăm că fiecare stat european, fiecare țară care va participa la conferință, mare sau mică, indiferent de orînduirea socială și politică, poate și trebuie să participe activ la realizarea acestor obiective. De altfel, la Helsinki, în desfășurarea lucrărilor de pînă acum, s-a evidențiat cu putere rolul și contribuția pe care o poate aduce fiecare stat în soluționarea problemelor complexe ale securității și colaborării în Europa. În acest cadru, considerăm că și contribuția Italiei și României poate fi importantă.

De altfel, așa dori să menționez că țările noastre concurează strîns în direcția îndeplinirii obiectivelor securității europene, inclusiv la Helsinki, și sper că ele vor conlucra și mai activ pentru instaurarea în Europa a unei securități reale pentru toate statele, a unei colaborări largi și fructuoase.

**INTREBARE:** Care este părerea dumneavoastră despre eforturile îndreptate spre reducerea încordării militare în Europa, aceasta și în legătură cu conferința pentru reducerea forțelor militare?

**RĂSPUNS:** Vorbînd despre securitatea europeană, trebuie să avem în vedere și măsuri corespunzătoare de reducere a încordării militare, de dezarmare. Aceasta presupune luarea unor măsuri concrete pentru reducerea și, pînă la urmă, retragerea definitivă a trupelor străine în granițele naționale, reducerea a înseși trupelor naționale și a armamentelor naționale, precum și adoptarea altor măsuri de dezangajare militară. Nici nu se poate concepe o securitate reală fără măsuri hotărîte în direcția dezangajării militare, a dezarmării. Din păcate, în această privință, trebuie să spunem, s-a făcut puțin. Aprecîm că trebuie să se depună eforturi mai mari în această direcție.

Vorbînd despre conferința de la Viena, pentru reducerea armelor și trupelor, trebuie să spun că obiectivele ei sînt limitate. Noi apreciem că în cadrul acestei conferințe trebuie să fie ascultate părerile tuturor statelor europene, chiar dacă acordurile care se vor realiza privesc numai țările din centrul Europei, deoarece orice măsuri de reducere a armelor și

trupelor interesează, deopotrivă, toate statele.

În al doilea rînd, trebuie avut în vedere ca reducerea trupelor din anumite state sau dintr-o parte a Europei să nu ducă la deplasarea acestora în alte zone sau în alte state — ci să fie o reducere reală, efectivă.

România consideră necesar să se treacă la discutarea situației și din alte regiuni ale Europei. Trăind în Balcani, avem în vedere crearea condițiilor corespunzătoare pentru discutarea situației din această zonă geografică, pentru realizarea unei înțelegeri între țările acestei regiuni, care să ducă la dezangajare militară, la transformarea Balcanilor într-o zonă de colaborării pașnice, fără armament nuclear, fără trupe străine și fără baze militare.

**INTREBARE:** Ce credeți despre conflictul arabo-israelian și în ce mod credeți că această problemă va putea fi soluționată?

**RĂSPUNS:** România s-a pronunțat întotdeauna pentru o soluție politică în conflictul dintre țările arabe și Israel. Aprecîm că Rezoluția Consiliului de Securitate din 1967 oferă baza pentru a se ajunge la o soluție politică. Desigur, aceasta necesită ca toate țările interesate să acționeze, să facă totul pentru a se evita acutizarea conflictului, pentru a se evita noi acte de încordare. Este necesar să se treacă la retragerea trupelor arabe ocupate, să se asigure securitatea și independența tuturor statelor și, totodată, să se soluționeze problema populației palestiniene, asigurîndu-i-se condiții de viață pașnică, liberă, în concordanță cu năzuințele sale.

**INTREBARE:** Domnule președinte, ne aflăm în ajunul vizitei dumneavoastră în Italia, eveniment așteptat cu interes în țara noastră. Cum apreciați stadiul și perspectivele dezvoltării relațiilor romano-italiene?

**RĂSPUNS:** Într-adevăr, în cursul, dînd curs invitației președintelui Leone, urmează să vizitez frumoasa dumneavoastră țară. Aștept cu mult interes vizita, întîlnirea cu conducătorii și oamenii politici italieni, cu oameni de afaceri, cu reprezentanți ai opiniei publice italiene și sper că această vizită va contribui la o dezvoltare a colaborării viitoare dintre țările noastre. De altfel, trebuie să menționez cu satisfacție că actualmente relațiile dintre România și Italia se situează la un nivel bun, Italia ocupînd locul doi, dintre țările occidentale, în comerțul exterior al României. Cu toate acestea, sînt încă multe posibilități de amplificare a acestora. Sper că în cursul vizitei vom găsi că și vom pune bazele pentru o colaborare mult mai largă în viitor. Acordăm o mare atenție dezvoltării atît a colaborării economice, cit și a celei științifice și culturale între România și Italia. Voi merge în Italia cu dorința de a pune bazele unei colaborări și mai largi în toate domeniile de activitate, inclusiv de a găsi căile unei cooperări și mai intense în scopul îndeplinirii securității în Europa, al statornicirii unei păci trănice în lume.

În încheiere, doresc să adresez poporului italian prieten cele mai calde urări de prosperitate și fericire, de succes în lupta pentru cauza progresului și păcii.

(Urmare din pag. 1)

tibil și energetic — Maxim Berghianu; secțiunea pentru industria metalurgică și construcții de mașini — Gheorghe Oprea; secțiunea pentru industria chimică — Miron Constantinescu; secțiunea pentru construcții, materiale de construcție, silvicultură și industria lemnului — Janos Fazekas; secțiunea pentru bunuri de larg consum — Leonie Răutu; secțiunea pentru agricultură, industria alimentară și ape — Gheorghe Pană; secțiunea pentru transporturi și telecomunicații — Emil Drăgănescu; secțiunea pentru relații economice externe și cooperare internațională — Ion Păun; secțiunea pentru știință, tehnologie și protecția mediului înconjurător — Ioan Ursu; secțiunea pentru nivelul de trai și populație, comerț interior, turism, prestări de servicii, cître populație — Virgil Trofin; secțiunea pentru demografie și forța de muncă, asistență socială și ocrotirea sănătății — Emil Bodnaru; secțiunea pentru învățămînt, educație și cultură — Paul Niculescu-Mizil; secțiunea pentru sistematizarea și dezvoltarea economică și socială a teritoriului — Gheorghe Cioară; secțiunea financiară — Gheorghe Rădulescu; secțiunea pentru problemele apărării naționale — Ion Ioniță.

Președintele, prim-vicepreședintele, vicepreședinții și secretarul general, precum și președinții secțiunilor constituie, în conformitate cu legea, Biroul Permanent al Consiliului Suprem al Dezvoltării Economice și Sociale a României.

În cadrul ședinței s-a constituit, de asemenea, secțiunile, consiliul aprobînd în unanimitate componența lor. Din aceste secțiuni fac parte alți membri ai Consiliului, cit și activiști de partid, de stat, din economie și specialități.

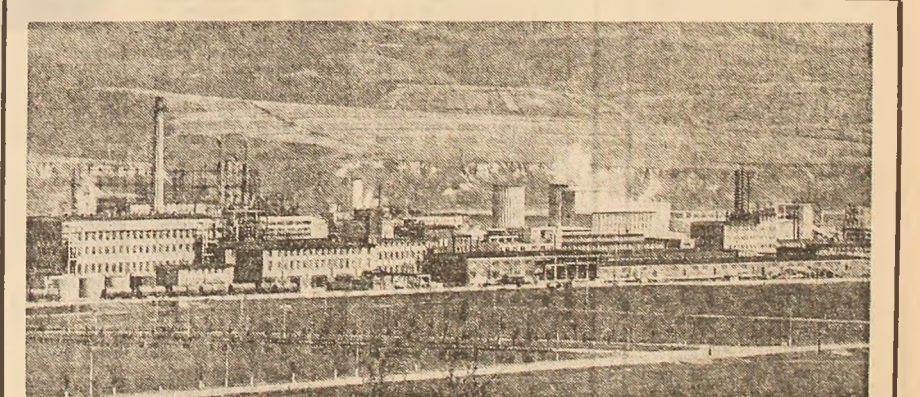
În încheierea lucrărilor a luat cuvîntul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU.

## COMPONENȚA CONSILIULUI

Nicolae Ceaușescu, Virgil Actarian, Gheorghe Aldea, Aguriga Alexandrescu, Ilie Alexe, Bujor Alimăsan, Gheorghe Andarache, Ștefan Andrei, Ion Angelescu, Ion Anton, Ion Avram, Marin C. Avram, Tudor Avram, Gheorghe Badea, Dumitru Balala, Andrei Balint, Iosif Banc, Ion Bazac, Constantin Băbăluș, Vasile Bărbulescu, Dumitru Bejan, Vasile Belizna, Ioan Benko, Maxim Berghianu, Petre Berzescu, Petre Blajovici, Emil Bobu, Emil Bodnaru, Iohan Bortol, Iuliana Bucur, Ion Buda, Theodor Burgele, Cornel Burtică, Constantin Buzatu, Elena Ceaușescu, Ion Ceaușescu, Ion Ceterchi, Chivu Stoica, Gheorghe Cioară, Constanta Ciuntu, Gheorghe Chioreanu, Victor Chiribău, Ion Circel, Florin Cirpan, Eleonora Cojocaru, Dumitru Coliu, Miron Constantinescu, Ion Constantinescu, Ion Coroiu, Brăduț Covăliu, Iacob Cotoveanu, Constantin Cosmescu, Georgeta Cristoloveanu, Marcu Cristian, Alexandru Czege, Gheorghe Dalea, Mihai Dalea, Corneliu Dascălu, Florian Dănalache, Constantin Dăscălescu, Ionel Desmireanu, Maria Diaconu, Cosma Diaconescu, Alexandru Dimitriu, Ion Dincă, Dumitru Dinșor, Miu Dobrescu, Emilian Dobrescu, Nicolae Dogendorf, Gheorghe Dolgu, Constantin Drăgan, Iancu Drăgan, Emil Drăgănescu, Mihai Drăgănescu, Panait Drăguș, Florea Dumitrescu, Ion Dumitrescu, Zoltan Faluvegi, Janos Fazekas, Ludovic Fazekas, Alexandru Filioareanu, Magdalena Filipas, Apostol Fleșaru, Mihail Florescu, Mircea

Florescu, Victor Florescu, Mariana Flucșă, Dumitru Gabor, Ernő Gall, Suzana Gădea, Mihai Gere, George Ghenuiu, Mihnea Gheorghiu, Mircea Gherasim, Matei Ghigiu, Dumitru Ghișe, Constantin Gib, Nicolae Giosan, Victor Girjoabă, Stelian Grindeanu, Octavian Groza, Nicolae Guină, Ion Hodeanu, Horvat Baltazar Vasile, Ervin Hutira, Ion Iliescu, Constantin Ionescu, Ștefania Ionescu, Ion Ioniță, Ștefan Ispas, Costin Iustin, Gelu Kahu, Mihai Kovacs, Francisc Kronavetter, Kovacs György, Gheorghe Lazăr, Aurel Lăpușcă, Cezar Lăzărescu, Nicolae Lipschner, Petre Lupu, Vasile Lupse, Rudolf Luțki, George Macoveșcu, Vasile Malinschi, Mircea Malia, Gheorghe Manci, Mihai Marinescu, Victor Mateevici, Ion Gheorghe Maurer, Viorica Maxim, Corneliu Mănescu, Manea Mănescu, Nicolae Mărculescu, Marin Măroiu, Paulina Melisaratos, Angelo Miculescu, Constantin Mihailescu, Aldea Militaru, Ioan Mineu, Costică Mișcă, Aurel Moga, Roman Moldovan, Tiberiu Mureșan, Costin Murgescu, Florența Munteanu, Gheorghe Munteanu, Carol Nagy, Iosif Nagy, Paul Nagy, Constantin Năstase, Alexandru Necula, Vasile Negrescu, Ion Negoiță, Aurel Negucioiu, Constantin Nicolau, Ion Niculescu, Dumitru Niculescu, Miron Niculescu, Dumitru Nistor, Vasile Nistor, Paul Niculescu-Mizil, Ion Niță, Grigore Obrejanu, Gheorghe Oprea, Silviu Opris, Gheorghe Pacoste, Gheorghe Pană, Vasile Patilinet, Ion Pătan, Ilea-

na Feter, Ștefan Peterfi, Alexandru Petrescu, Gheorghe Petrescu, Gheorghe Petrescu, Dumitru Pirvu, Vasile Platon, Dorel Popa, Mircea Popa, Dumitru Popescu, Ion Popescu, Ovidiu Popescu, Mircea Popovici, Virgil Nicu Popovici, Tudorel Postolache, Ion Potoceanu, Vasile Poptop, Gheorghe Rădulescu, Ion Rădulescu, Ion Rădulescu, Remus Rădulet, Leonte Răutu, Ion Rizea, Ion Rimbu, Justin Rozog, Ion Roman, Valter Roman, Ion Romănu, Marta Romul, Nicodim Roșca, Alexandru Roșu, Gheorghe Roșu, Simion Roth, Oliviu Rusu, Constantin Sandu, Costache Sava, Constantin Savu, Grigore Savu, Alexandru Senocovici, Denisa Sereanu, Cristofor Simionescu, Ion Sirbu, Marcel Sirbu, Petre Sirbu, Manea Carol Soos, Emil Helmut Spell, Ion Stăicu, Dumitru Stan, Zaharia Stancu, Iosif Steinbach, Dumitru Stoian, Alexandru Stoica, Gheorghe Stoica, Gheorghe Stoica, Emeric Szabo, Ștefan Szanto, Vasile Szekel, Aron Szelyes, Pavel Ștefan, Traian Ștefanescu, Ludovic Takacs, Nicolae Tăbărită, Gheorghe Tănase, Mihai Telescu, Dan Teofil, Corneliu Todoreanu, Ion Toma, Ion Topoloveanu, Gheorghe Trică, Ștefan Triclea, Virgil Trofin, Costache Trotus, Iosif Uglar, Eugen Ungureanu, Ioan Ursu, Gabriel Valer, Ion Vasilescu, Gheorghe Vasilichi, Gheorghe Vasiliu, Ion Velea, Ilie Verdet, Aurel Vijoli, Vasile Vilcu, Ion Vlad, Radu Voinea, Ștefan Voitec, Nicolae Vulcan, Richard Winter, Nicolae Zeicu, Petre Zimbran.



Combinatul chimic Borzești

## Hărnicie, rezultate pe măsura ei

**BORZEȘTI.** — Aici, în urmă cu un deceniu, a fost realizată prima sarcină de cauciu sintetic românesc. Chimistii l-au numit concis și expresiv, CAROM. Un scurt bilant, în ajunul acestui jubileu: toate instalațiile uzinei de cauciu sintetic și-au atins și depășit cu mult capacitatea proiectată. Valoarea producției globale este astăzi de aproape 15 ori mai mare decît cea obținută în anul inaugural. În carterul Inginerului Nicolae Tonoiu, directorul uzinei, se pot vedea conștient, pe fiecare an în parte, toate cele peste o jumătate de milion de tone de cauciu sintetic produse aici. Numai din cauciuul dat peste plan în acest deceniu se pot confecționa anvelope pentru circa 200 000 de autocamioane. De la începutul anului și pînă acum, colectivul uzinei a realizat, peste

prevederile planului, 1517 tone de cauciu sintetic. În decursul acestui deceniu, specialiștii uzinei au realizat 11 tipuri de cauciu sintetic cu caracteristici tehnico-economice superioare. Dintre acestea, șapte se fabrică în mod curent, în cantități industriale. A-mintim cauciuul cu ulei, folosit la fabricarea anvelopelor, cauciuul alb, rezistent la lumină, care poate fi folosit în fabricarea pe scară industrială a unui nou sortiment de cauciu, denumit „CAROM — 60”. Toate aceste cifre vorbesc despre hărnicia oamenilor care muncesc la instalațiile și în secțiile uzinei, des-

pre pricoperă și strădanțiile lor, depuse, zi de zi, pentru a obține cantități tot mai mari de cauciu avînd o calitate superioară. Eugen Bucin, Mihai Traian, Dorin Boldur, Iuliu Olteanu, Ilie Iordache, Radu Stoian — care în urmă cu un deceniu trăiau emulți primelor sarje de cauciu sintetic românesc — sînt astăzi ingineri, maistri, operatori chimști de nădejde ai uzinei. Împreună cu ceilalți oameni de aici, ei au rezolvat multe probleme dificile ale producției, făcînd din cauciuul românesc un produs cunoscut atît în țară, cît și peste hotare, în numeroase țări, printre care Uniunea Sovietică, Anglia, R.F. Germania, Japonia, Franța și altele.

Gh. BALTA  
correspondentul „Scinteia”



MEMORIA ANULUI REVOLUȚIONAR 1848

Adunarea de la Blaj — izvor de inspirație în literatură

Sala domului încrustate în secolul XVIII... Adunarea de la Blaj... eveniment istoric...

Bărbai iluștri în marmura recunoștinței pe Cîmpia Libertății

AVRAM IANCU

Textele scrise de mîna lui Avram Iancu... marelui tribun... revoluției române...

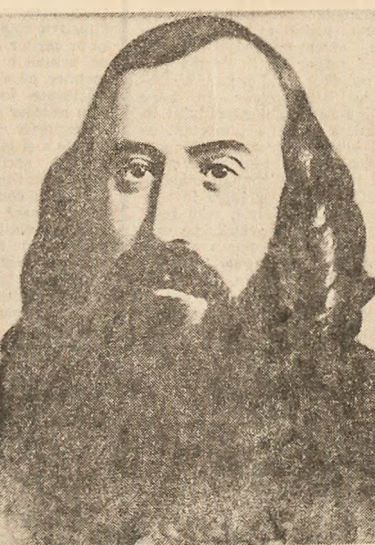


Avram Iancu

neînțelegerile dintre români și maghiari... dezamăgit, retras în sine... călătorii...

EFTIMIE MURGU

Imperiului austro-ungar... din nou sînt să părăsească Principatele române... revoluției...



Eftimie Murgu

conducătorii revoluției maghiare și condamnat la moarte... revoluției... revoluției...

A apărut nr. 2/1973 al revistei

VIITORUL "SOCIAL"

Numărul se deschide cu articolele: „Dintre Cantemir — pre-cursor al sociologiei românești”...

Primire la C. C. al P. C. R.

Tovarășul Dumitru Popescu, membru al Comitetului Executiv, secretar al Comitetului Central al Partidului Comunist Român...

Cu prilejul Festivalului dramaturgiei ruse și sovietice

Amasadorul Uniunii Sovietice la București, V. I. Drozdenko, a oferit miercuri după-amiază un cocktail...

„CEAȚA”

Filmul „Ceața” se înscrie printre realizările cinematografului nostru consacrate...

tv

- PROGRAM I 9.00 Curs de limba franceză... 10.00 Telex... 10.05 Program de muzică populară...

cinema Ceia: GLORIA — 8; 11,15; 13,30; 16; 18,15; 20,30... Eolomea: CENTRAL — 8,30; 12,15; 15,30; 20,15...

Ciprian Porumbescu: PATRIA — 10; 13,30; 17; 20,30... Adlo, Petersburg: POPULAR — 15,30; 18; 20,15...

TIREA ÎNTE POPOARE — 15,30; 18; 20,15... Iakov Bogomolov: MOSIOL — 15,30; 18; 20,15...

teatre Teatrul de comedie: Preșul — 20... Teatrul „Lucia Sturdza Bălandra” (sala din bd. Șchița Murgu)...

Teatrul de comedie: Preșul — 20... Teatrul „Lucia Sturdza Bălandra” (sala din bd. Șchița Murgu)...



# Solemnitatea înmînării unor înalte distincții

## Cuvîntarea tovarășului Nicolae Ceaușescu

(Urmare din pag. 1)

cesse tot mai mari în realizarea sarcinilor ce le revin. (Aplauze).

Mă bucur, de asemenea, faptul că și colectivul Fabricii de timbre are rezultate bune în activitatea sa. Cu înălțimea ca toți oamenii muncii din acest sector de activitate, din toate ramurile de altfel, depun eforturi pentru a contribui la realizarea în bune condiții a ciclului. Urez, de asemenea, acestui colectiv, comunistilor, succese tot mai mari în activitatea lor. (Aplauze).

În ce privește institutul de arhitectură, dăm o înaltă apreciere rezultatelor pe care le are în forma-

rea unor serii întregi de generații de arhitecți, contribuții pe care aceștia o aduc la dezvoltarea țării, la realizarea unor construcții ce îmbină în mod armonios tradiționalul cu utilul, frumosul cu economicitatea.

Aș dori, de asemenea, să urez tuturor profesorilor și studenților succese tot mai mari în activitatea lor. Aniversarea a 75 de ani de învățămînt de arhitectură să constituie pentru ei un imbold de acțiune pentru perfecționarea continuă a activității. Vă urez dumneavoastră, comunistilor, succese tot mai mari în activitatea pe care o desfășurați. (Aplauze).

Încă o dată doresc să exprim convingerea conducerii partidului și statului că toți oamenii muncii din întreprinderile decorate astăzi, cadrele didactice și studenții de la institutul de arhitectură vor depune toate eforturile pentru a contribui la împlinirea programului elaborat de Congresul al X-lea, de Conferința Națională, în vederea edificării societății socialiste multilaterale dezvoltate, a ridicării bunăstării și fârtării fetei întregului nostru popor.

Vă urez tuturor succese tot mai mari! Transmițeti colectivelor dumneavoastră cele mai bune urări de sănătate și fericire! (Aplauze).

Iștilor și la dezvoltarea școlii naționale de arhitectură. Institutul de arhitectură „Ion Mincu” din București i-a fost conferit „Ordinul Muncii” clasa I.

Cu același prilej, pentru îndelungată și rodnică activitate didactică, științifică, practică și educativă, profesorilor universitari Mircea A. Alifanti și Grigore G. Ionescu le-a fost conferit titlul de „Profesor Universitar Emerit” al Republicii Socialiste România; profesorilor universitari Alexandru I. Cismigiu, Nicolae Gh. Lupu, Ștefan Petre P. Mănușescu, Gheorghe Gh. Petreșcu, Gheorghe I. Simota, Gabriel Napoleon N. Sudan și conferențiarului universitar Ion Eugen N. Chișca — „Ordinul Muncii” clasa II-a, iar conf. univ. Ludwig Teodor H. Staedeker a fost distins cu „Ordinul Meritului Științific” clasa a II-a. Prin decret al Consiliului de Stat au mai fost conferite un număr de 12 ordine și 8 medaliilor unor cadre didactice și salariați de la Institutul de arhitectură „Ion Mincu” din București.

Mulțumind conducerii de partid și de stat, tovarășului Nicolae Ceaușescu, pentru înalte distincții acordate Uzinei de pompe și unor membri ai colectivului din cadrul întreprinderii, Dimitrie Grecoc a spus: Folosim și acest prilej pentru a ne exprima încă o dată recunoștința noastră ființată pentru precioasele indicații date de dumneavoastră, tovarășe secretar general, cu prilejul vizitei de lucru în uzină, care au orientat colectivul spre punerea în aplicare a tuturor resurselor, menită să conducă la sporirea eficienței fondurilor de investiții primite. Vă raportăm că producția de pompe a sporit în acest cîințal pînă în prezent cu peste 50 la sută, urmînd ca pînă în 1975 ea să reprezinte de peste 2,5 ori nivelul anului 1971.

Vă asigurăm, mult stimată tovarășe secretar general, că nu vom precupeți nici un efort, că vom face totul, muncind cu dăruire și pasune pentru îndeplinirea exemplară a sarcinilor ce ne revin, contribuind astfel la progresul și propășirea scumpei noastre patrii, Republica Socialistă România.

Exprimînd, în numele întregului colectiv al Fabricii de timbre, cele mai calde mulțumiri conducerii partidului și statului, personal tovarășului Nicolae Ceaușescu, pen-

tru înalte distincții acordate, directorului întreprinderii, Elena Iordan, a arătat, între altele: Noi vedem în aceasta nu numai aprecierea activității rodnice a colectivului fabricii noastre care, cu pasiune, precizie și mîzgălă a făcut din marca postală românească un simbol miniatural al bogățiilor materiale și spirituale ale poporului român, ci și o înaltă pretuire a muncii tuturor tipografilor din țara noastră, pusă în slujba promovării ideilor înaintate ale Partidului Comunist Român, afirmării celor mai valoroase elemente ale culturii socialiste.

Înalte ordine cu care ați cinștit astăzi școala de arhitectură românească și pe slujitorii ei, a spus arh. Cezar Lăzărescu, rectorul institutului, ne umplu inimile de bucurie și mîndrie.

Sărbătorînd acum 75 de ani de viață a acestui înalt for de cultură și știință, omagiem pe toți arhitecții țării care și-au adus contribuția la edificarea socialiste a patriei noastre, pentru că toți au învățat pe bîncile acestor școli.

Studenții și profesorii Institutului de arhitectură „Ion Mincu” nutresc gânduri de profundă recunoștință față de Partidul Comunist Român, față de dumneavoastră, tovarășe Nicolae Ceaușescu, pentru convingerile cu care ne-ați întărit în munca noastră de căutare permanentă, pentru succesele pe care le-am înregistrat ca urmare a orientării clare, a sprîjului moral și material de care ne bucurăm în permanență.

În numele arhitecților țării, vă exprim întreaga recunoștință pentru înalta apreciere pe care ați dat-o arhitecților românești și vă asigurăm că ne vom strădui să ducem și mai departe, pe trepte mai înalte, tradițiile acestor școli.

Felicitînd pe cei decorați, a luat cuvîntul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU.

Cuvintele calde de felicitare adresate de președintele Consiliului de Stat au fost subliniate cu puternice aplauze.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ion Gheorghe Maurer, ceilalți conducători de partid și de stat s-au întretînit apoi cordial cu cei decorați. (Agerpres)

**Excelenței Sale NICOLAE CEAUȘESCU**  
Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România  
BUCUREȘTI

Mulțumesc călduros Excelenței Voastre pentru felicitările și urările pe care ați binevoit a le adresa poporului laotian și mie personal cu ocazia sărbătorii naționale a Regatului Laos.

**SRI SAVANG VATTHANA**  
Regele Laosului

### Primire la C. C. al P. C. R.

Tovarășul Ilie Verdet, membru al Comitetului Executiv al Prezidiului Permanent al C.C. al P.C.R., primvicepreședinte al Consiliului de Miniștri, a primit, miercuri după-amiază, delegația Uniunii Tineretului Muncitor Socialist (U.T.M.S.) din R. P. D. Coreeană, condusă de tovarășul Li Jong Bok, președintele Comitetului Central al U.T.M.S., care,

la invitația C.C. al U.T.C., face o vizită în țara noastră.

A luat parte tovarășul Ion Traian Ștefanescu, prim-adjunct al ministrului comerțului interior, Radu Paul, directorul Institutului de cercetări comerciale.

A fost prezent Li Ho Zang, însărcinat cu afaceri ad-interim al R. P. D. Coreeană la București. Întîlnirea s-a desfășurat într-o atmosferă caldă, prietenoasă.

### Primire la Consiliul de Miniștri

Tovarășul Virgil Trofin, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, a primit miercuri la amiază delegația Institutului de cercetări pentru comerțul interior din Cuba, condusă de Eusebio Rodriguez Bolari, directorul Institutului, care se află în țara noastră pentru schimb de experiență și documentare.

În cadrul întîlnirii au fost abordate probleme privind experiența în comerțul interior din țara noastră și dezvoltarea bazei materiale a comerțului, precum și schim-

bul de informații și colaborarea în domeniul comerțului dintre România și Cuba.

La primire, desfășurată într-o atmosferă cordială, au participat Nicolae Bozdog, prim-adjunct al ministrului comerțului interior, Radu Paul, directorul Institutului de cercetări comerciale.

A fost prezent Jesus Mendizabal, prim-secretar al Ambasadei Republicii Cuba la București.

(Agerpres)

### Cu prilejul vizitei delegației Uniunii Tineretului Muncitor

Socialist din R.P.D. Coreeană

## Miting de prietenie și solidaritate

La Muzeul de istorie a partidului comunist și mișcării revoluționare și democratice din România a avut loc miercuri după-amiază, un miting de prietenie și solidaritate. Prilejul de vizită în țara noastră a delegației Uniunii Tineretului Muncitor Socialist din R. P. D. Coreeană, condusă de Li Jong Bok, președintele C.C. al U.T.M.S.

Au participat numeroși muncitori, elevi și studenți din Capitală.

A fost de față Li Ho Zang, însărcinat cu afaceri ad-interim al R. P. D. Coreeană la București. Mitingul a fost deschis de George Ghinoc, prim-secretar al Comitetului municipal București al Uniunii Tineretului Comunist.

A luat cuvîntul Li Jong Bok. Folosim acest prilej pentru a ne exprima încă o dată recunoștința noastră față de dumneavoastră, tovarășe Nicolae Ceaușescu, pentru convingerile cu care ne-ați întărit în munca noastră de căutare permanentă, pentru succesele pe care le-am înregistrat ca urmare a orientării clare, a sprîjului moral și material de care ne bucurăm în permanență.

În numele arhitecților țării, vă exprim întreaga recunoștință pentru înalta apreciere pe care ați dat-o arhitecților românești și vă asigurăm că ne vom strădui să ducem și mai departe, pe trepte mai înalte, tradițiile acestor școli.

Felicitînd pe cei decorați, a luat cuvîntul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU.

Cuvintele calde de felicitare adresate de președintele Consiliului de Stat au fost subliniate cu puternice aplauze.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu, Ion Gheorghe Maurer, ceilalți conducători de partid și de stat s-au întretînit apoi cordial cu cei decorați. (Agerpres)

ducerea Partidului Muncii din Coreea, în frunte cu tovarășul Kim Ir Sen, au transformat țara într-un stat socialist, cu o economie înfloritoare.

Subliniind că vizita pe care o întreprinde în țara noastră delegația Uniunii Tineretului Muncitor Socialist din R. P. D. Coreeană se înscrie în contextul legăturilor de prietenie și solidaritate militante, care unesc Partidul Comunist Român și Partidul Muncii din Coreea, popoarele română și coreeană — legături bazate pe fundamentul tragic al principiilor marxist-leniniste și internaționalismului proletar — Ion Traian Ștefanescu, prim-secretar al Comitetului Central al Uniunii Tineretului Comunist, ministrul pentru problemele tineretului, a arătat că realizările clasei muncitoare și tineretului coreean pe drumul construirii societății socialiste constituie pentru tineretul și poporul român un motiv de sinceră bucurie.

După ce a evocat vizita întreprinsă în anul 1971 în R. P. D. Coreeană de delegația de partid și guvernamentală română, condusă de tovarășul Nicolae Ceaușescu, întîlnirile și convorbirile fructuoase avute cu tovarășul Kim Ir Sen ca fiind un moment de seamă în cronica relațiilor româno-coreene, vorbitorul a reafirmat solidaritatea deplină și sprîjmul tineretului din patria noastră față de aspirațiile legitime ale tineretului și poporului coreean de a trăi în mod liber și independent, într-o patrie unită și prosperă, exprimînd convingerea că lupta duală de-a lungul anilor pentru împlinirea unității națiunii coreene va fi înconjunctă de succes. Vizita în țara noastră a delegației U.T.M.S. din R. P. D. Coreeană — a încheiat vorbitorul — a oferit posibilitatea realizării unor discuții fructuoase, a unor largi schimburi de informații și experiență. (Agerpres)

## ZIUA NAȚIONALĂ A NORVEGIEI

Malestății Sale Regelui OLAV al V-lea al Norvegiei

OSLO

Aniversarea Zilei naționale a Norvegiei îmi oferă plăcutul prilej de a vă adresa cordiale felicitări și cele mai bune urări de fericire personală, de pace și prosperitate pentru poporul norvegian.

**NICOLAE CEAUȘESCU**  
Președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România

**Excelenței Sale Domnului LARS KORVALD**  
Primul ministru al Norvegiei

OSLO

Vă rog să primiți, Excelență, calde felicitări și cele mai bune urări cu ocazia Zilei naționale a Norvegiei.

**ION GHEORGHE MAURER**  
Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România

## Printre oamenii dîrzi ai fiordurilor

Străbătînd cu vaporul ericane din fiordurile Norvegiei, element geografic atît de caracteristic, noi prilej să ne întâlnim cu oamenii care trăiesc pe aceste meleaguri. Cîiă muncă au depus pentru a croi drumuri în munți, a îndulci povîrnișurile abrupte, a sili casele și a rotesc paletele centralelor electrice! Încă de acum un mileniu, norvegienii erau vestiți ca navigatori iscusți, pescari și vînatîri de baleene în cerceai. Efortul întruitor, curajul și dîrzenia au constituit în săturile caracteristice ale acestor oameni aspru, obișnuși să înfrunte pieptuș greutățile. Muncii lor plîni de abnegație a asigurat Norvegiei o temnică dezvoltare economică, iar contribuția acestui harnic popor la îmbogățirea patrimoniului de valori materiale și spirituale al omenirii este remarcabilă.

nom de o industrie electronică, electro-metalurgică și electrochimică dezvoltată. „În ce privește toajul flotei comerciale ocupăm locul trei după Anglia și S.U.A.”.

Cu aceeași pasiune cu care își înfățișează realizările dobîndite

### IMPRESII DE CALATORIE

În permanența lor înclinate cu forțele stihnice ale naturii, urmasii de azi ai vikingilor își vorbesc despre trecutul luptei lor pentru dobîndirea independenței naționale. În 1814, în mica localitate Eidsvoll de lângă Oslo, s-au adunat primii deputați alegeți de popor și au adoptat Constituția Norvegiei independente. În fiecare an, la 17 mai, populația țării cinstește Ziua proclamării Constituției — sărbătoare națională a Norvegiei.

Animată de dorința de a trăi în pace și colaborare cu toate statele lumii, România și-a dezvoltat relațiile de prietenie și colaborare cu Norvegia, poporul român transmite poporului norvegian, de Ziua națională a patriei sale, sincere felicitări și urări de prosperitate și pace.

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

„Dispu-

## Cronica zilei

Miercuri după-amiază a sosit la București Maști Jorio, ambasadorul extraordinar și plenipotențiar al Regatului Maroc în Republica Socialistă România.

Miercuri a fost semnat la București Planul de colaborare științifică pe perioada 1973-1975 între Academia Republicii Socialiste România, Academia de științe sociale și politice și Academia cehoslovacă de științe. Planul prevede colaborarea celor trei academii în domeniile matematicii, fizicii, chimiei, geografiei, științelor sociale, precum și schimburi de cadre pentru documentare, studii și specializare. Din partea română documentul a fost semnat de academișianul Ștefan Titeca, vicepreședinte al Academiei Republicii Socialiste România, academișianul Ștefan Titeca, vicepreședinte al Academiei de Științe Sociale și Politice a Republicii Socialiste România, iar din partea cehoslovacă de acad. Vojtěch Kello, vicepreședinte al Academiei Slovace de Științe. La solemnitatea semnării au fost prezenți și membrii ai Prezidiului Academiei Republicii Socialiste România, academișienii, precum și Miroslav Sulek, ambasadorul Cehoslovaciei la București.

Plenara Comitetului Național Român U.N.I.C.F., ale cărei lucrări s-au desfășurat ieri în Capitală, a dezbătut activitatea desfășurată pentru promovarea în rândurile tineretului generații de înaltă pregătire, respectului reciproc și înțelegerii între popoare. Cu același prilej, a fost aprobat planul de muncă privind întîlnirea Zilei internaționale a copilului — 1 Iunie — care prevede, între altele, manifestări de solidaritate cu copiii lumii și acțiuni pentru stringerea de fonduri în vederea realizării obiectivelor U.N.I.C.F. (Agerpres)

### In atenția vinătorilor și pescarilor sportivi

Asociația generală a vinătorilor și pescarilor sportivi întîlniază că din 23 Iunie, aplice de șes și din zonele de coline pescuitul sportiv este interzis la toate speciile în această epocă de reproducere. La munte a început pescuitul. A.G.V.P.S. recomandă, totodată, o intensificare a acțiunilor de combatere a daunătorilor vinatului. (Agerpres)

## SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT • SPORT

### FOTBAL: ETAPA A XXIV-A

## Campionatul se intrerupe; echipa națională se pregătește pentru un nou examen

### REZULTATE TEHNICE

UNIVERSITATEA CRAIOVA—SPORTUL STUDENTESC 4—1 (1—0). Au marcat: Tarîlunga (min. 32), Oblemenco (min. 66 și 84), Marcu (min. 68), iar pentru oaspeții Samei (min. 71 — autogol).

UNIVERSITATEA CLUJ—STEAUA 0—0. Din echipa bucuresteană a lipsit internaționalul Dumitru.

STEAGUL ROȘU—JUL 1—0 (0—0). A marcat Pescaru (min. 67) din penalti.

S.C. BACĂU—F.C. ARGES 2—1 (0—1). Au marcat: Enescu (min. 60) și Mîloc (min. 78) și respectiv Rosu. Din echipa pitestească a lipsit internaționalul Dobrin.

DINAMO—A.S.A. 2—0 (1—0). Au marcat: Cosma (min. 40) și Lucescu (min. 69). Din echipa bucuresteană a lipsit internaționalul Dinu.

U.T.A.—C.F.R. CLUJ 3—0 (2—0). Au marcat: Kuhn (min. 5), Domide (min. 42), Broșovski (min. 62).

F.C. PETROLUL—C.S.M. REȘIȚA 1—0 (0—0). A marcat Tudorie (min. 74).

RAPID—F.C. CONSTANȚA 2—1 (0—0). Au marcat: M. Stelian (min. 76) Neagu (min. 88) și respectiv Oprea (min. 82). Rapidistul Marin Șteban a fost eliminat de teren.

În clasamentul golgheterilor conduce Oblemenco (Universitatea Craiova) cu 15 goluri marcate.

### ETAPA VIITOARE

CLASAMENTUL	
1. U.N. Craiova	24 12 8 1 40-28 38
2. Dinamo	24 12 4 1 36-25 30
3. C.F.R. Cluj	24 10 5 2 27-22 27
4. F.C. Argeș	24 11 5 8 26-22 27
5. Steaua	24 9 9 6 20-18 27
6. S.C. Bacău	24 10 7 7 26-28 27
7. F.C. Petrolul	24 8 7 18 22-25 25
8. Steagul roșu	24 8 7 9 20-18 23
9. Rapid	24 7 9 8 25-23 23
10. Jul	24 9 10 5 31-23 23
11. C.S.M. Reșița	24 6 9 9 25-31 21
12. U.T. Arad	24 6 9 9 24-31 21
13. U.N. Cluj	24 7 16 11 35 21
14. F.C. C-ia	24 6 7 11 21-29 19
15. A.S.A.	24 3 14 28 28 19
16. Sp. stud.	24 4 10 10 21-41 18

### PRONOEXPREȘ

NUMERELE EXTRASE LA TRAGEREA DIN 16 MAI 1973

Fond general de premii: 997.088 lei.  
Extragerea I: 44 11 10 9 1 17  
Extragerea a II-a: 38 23 22 18 12

În rare ocazii o etapă de campionat a prezentat un alt de mare interes pentru suporterii, pentru echipe, pentru întreaga fotbalistică noastră. Lupta pentru devenită aprinsă — pentru câștigarea titlului, dar și pentru evitarea retrogradării (angajînd, spre ambele direcții, cam întregul pluton al divizionarilor A.) face ca în legătură cu fiecare meci să existe o tensiune deosebită, o înaltă pregătire prealabilă, cit și al desfășurării jocului. Prea mult „timp de gândire” după etapa de duminică „cele 16” nu au avut; au intrat imediat în febra unor noi meciuri. Intervalul scurt, care a presupt în unele cazuri deplasări, nu putea produce cine știe ce „schimbări la față” în joc. Nici acumulări de forțe fizice. Așadar, echipele au apărut pe teren numai cu unele noutăți tactice, cerute de obiectivul propriu. Iar nu pe puține terenuri joala persistentă (la Brașov, torontali) avea să influențeze vizibil calitatea fotbalului, avea să schimbe total intențiile inițiale ale jucătorilor și ale antrenorilor lor.

Tot în ideea de a avea câștig de cauză, cîțiva antrenori au prezentat garnituri schimbate. Pe lângă Dobrin și Dembrovschi (înapi de joc), au fost înșă cazuri în care obșnuit din formații a unor jucători li s-a dat rol clar lor.

Lectura rezultatelor etapei a XXIV-a prilejuiește o primă constatare: cele trei echipe ce nu fuseseră învinse în retur au capotat ieri Argeșenii au rezistat, e drept, o rezistă la Bacău (la pauză au condus chiar), dar în final s-au văzut nevoiți să se recunoască învinși de o formație dezlîntită, C.F.R. Cluj (la Arad) și Sportul studentesc (la Cra-

iova) nu au avut nici măcar această satisfacție platonică. Forțată de situația precară din clasament, U.T.A. și-a jucat una din marile sanses de a ieși din împas, atîcînd din primul până în ultimul minut, sufocîndu-și adversarul. Se pare că arădenii au făcut cel mai bun joc din retur, dacă nu din campionat, evidențîndu-se în mod special Sima. Un etaj și un concret: salt de trei locuri în clasament.

La Craiova a avut loc derbiul etapei, deși era vorba de un meci între prima clasată și „lanterna roșie”. Multe presupuneri se făcuseră înaintea acestui partid. Fotbaliștii studenți care au evoluat pe stadionul din Bănie au înfirmat însă orice presupuneri cu același avans de puncte față de a doua clasată (Dinamo), iar Oblemenco s-a distins și mai mult în fruntea clasamentului celor mai eficienți jucători. Corepondentul nostru, Nistor Tuicu, avea să ne relateze, imediat după meci, că tehnicienilor neutri care au vizionat jocul le-a plăcut foarte mult echipa craioveană, înaintarea (cu Oblemenco pe centru, cu Tarîlunga și Marcu pe extreme) dovedindu-se în mare vervă.

Ieri a fost, de fapt, o etapă a gazdelor: pe șapte terenuri, oaspeții au pierdut. Singura Universitatea Cluj nu și-a fructificat întregul avantajul de fi jucat acasă, deși a dominat copios, supunîndu-și portă adversă (în care Haidu a strălucit) în unii tri ne-cruțători.

În Capitală, Dinamo și Rapid, autoarele aceluia memorabil meci de du-

## vremea

Ieri în țară: Vremea s-a răcit a-preciabil, exceptînd regiunile sudice unde a rămas călduroasă. Cerul a fost variabil, mai mult acoperit în Moldova și Banat. După-amiază, în norările s-au accentuat și în Crișana și zona subcarpatică a Olteniei și a Munteniei. Au căzut ploaie temporare și sub formă de averse înșeșite de descărcări electrice în nordul Banatului, munții Bucegi, în nordul și vestul Munteniei. Izolat, averse de ploaie s-au mai semnalat și în sud-vestul Transilvaniei, iar în munții Banatului a nins. Vîntul a suficient slab, pînă la potrivit, iar în partea centrală a Moldovei și în Bărăgan a prezentat intensificări temporare. Temperatura aerului la ora 14 oscila între 7 grade la Cimpulung Moldovenesc, Avrămeni, Ceahlău SA și

Rădăuți și 23 de grade la Calafat, Caracal, Băilești și Turnu-Măgurele. În București: Vremea a înregistrat o ușoară răcire. Cerul mai mult senin în prima parte a zilei s-a acoperit în seara târzie, România și sub formă de averse. Temperatura maximă a fost de 23 grade.

Tempul probabil pentru zilele de 18, 19 și 20 mai. În țară: Vremea va fi răcoasă mai ales la începutul intervalului. Cerul va fi schimbător. Izolat se vor semnala averse de ploaie însoțite de descărcări electrice. La sfîrșitul intervalului se vor semnala ploaie de scurtă durată în regiunile din sud-vestul și vestul țării. Temperatura în scădere la început, apoi în creștere. Minimele vor fi cuprinse între 2 și 12 grade, izolat mai coborîte la început, iar maximele între 14 și 24 de grade. În București: Vreme răcoasă la începutul intervalului. Cerul va fi temporar noros, favorabil aversei de ploaie. Vîntul moderat. Temperatura în scădere la început, apoi în creștere.

### R. D. Germană — Ungaria 2-1

Pe stadionul din Karl Marx-Stadt în orașul de spectacoli a avut loc miercuri seară întîlnirea de fotbal dintre reprezentativele Ungariei și R. D. Germane. Meciul a fost astupat cu deosebit interes de către iubitorii de fotbal din R.D.G., considerat a fi o verificare edificatoare a echipelor în vederea întîlnirii de la București din preliminariile campionatului mondial de fotbal.

Au fost înaintate următoarele formații: R. D. Germană — Blochweg, Ganzera, Bransch, Sommer, Kurbjunovici, Lauck, Seguin, Lowe, Ducke, Kroczi, Streich; R. P. Ungară — Czeli, Fabian, Kovacs, P. Iuhasz, Balint, Vidas, Fazekas, Kocsis, Bene, Szucs, Varadi.

După un joc viu disputat, echipa gazdă, care a dominat în partea a doua a meciului, a câștigat cu scorul de 2-1 (1-1). Ambele goluri ale învingătorilor au fost marcate de Streich. Pentru echipa maghiară a înscris Vidas.

### CICLISM

#### CURSA PACII

Participanții la „Cursa pacii” au luat startul, ieri la prînz, în etapa a 6-a (Târnăveni-Lomnicu-Craiova), caravana ciclistă întîrînd pe teritoriul polonez.



